基督复临安息日会
Seventh-day Adventist® Church
亚庇中文堂 Kota Kinabalu Chinese Church

愿主我们神的荣美归于我们身上；
愿你坚立我们手所做的工；
我们手所做的工，愿你坚立。

And let the beauty of the LORD
our God be upon us; And establish
the work of our hands for us;
Yes, establish the work of our hands.

【诗篇 Psalm 90:17】



Wisma SDA,
Jalan Kolam, Luyang,
88300 Kota Kinabalu,
Sabah, Malaysia.

088-246 640
016-755 2334
(Pr. Justin Wong)
016-533 6902
(Pr. Tommy Shew)

www.sdakkcc.com
facebook.com/sdakkcc

第四季 4th Quarter	二零二六年十月十七日 17th October 2026	第三安息 3rd Sabbath
9.00a.m. – 10.30a.m.	安 息 日 学	SABBATH SCHOOL
司琴 Pianist	陈庆维 Isaac Chan	
领众颂赞 Song Service	张翊馨 Gabrielle Chong，钟维璇 Cassandra Chung	
开会诗歌 Opening Hymn	**中 269　SDAH　326**	
开会祷告 Opening Prayer	钟爱玲 Chong Oi Ling	
主理 Superintendent	郭裕泉 Quek Zu Chuang	**《改变我的生命》**
	*** 学课分班 Lesson Study ***	
毕会诗歌 Closing Hymn	**中 96　　SDAH　241**	
合班祷告 Closing Prayer	郭裕泉 Quek Zu Chuang	
10.35a.m. – 12.00p.m.	崇 拜 聚 会	DIVINE WORSHIP
司琴 Pianist	张彩珍 Shella Chong	
领众颂赞 Song Service	李悦涵 Joanne Lee, 郭裕泉 Quek Zu Chuang 黄彦宁 Daphnie Wong	
主讲献祷 Invocation	黄天来长老 Eld.Gilbert Wong	
崇拜诗歌 Hymn Of Praise	**中 181　SDAH 292**	
牧养祷告 Pastoral Prayer	江怡欣 Samantha Kong	
主席欢迎 Welcome Remark	黄伟辉长老 Eld. Wong Vui Fui	
什一及奉献 Tithes & Offering	邓家豪 Norman Teng, 张正浩 Ivan Chung	
特别诗歌 Special Music	江怡欣 Samantha Kong	
启应经文 Scripture Reading	黄伟辉长老 Eld. Wong Vui Fui	**《太 Mat 16:24》**
证道 Sermon	黄天来长老 Eld.Gilbert Wong	**你来跟从我** **Come And Follow Me**
传译员 Interpreter	許能媚 Josephine Koh	
感应诗歌 Hymn of Dedication	**中 362　SDAH 494**	
祝福祷告 Benediction	黄天来长老 Eld.Gilbert Wong	
回应诗歌 Hymn Of Response	**《 我们有此指望 We Have This Hope 》**	

报 告 事 项 ANNOUNCEMENT

1. 温馨提醒：若您身体不适，请在教会范围内佩戴口罩。如有需要，可向招待处领取口罩。感谢您的配合与体谅。
   Friendly Reminder: If you are feeling unwell, please wear a face mask while on the church premises. Face masks are available at the receiption if you need one. Thank you for your cooperation and consideration.

2. 本堂全程使用中文证道。若需您英文翻译，请向 PA 组工作人员索取翻译器。
   Our church has begun conduction sermons entirely in Chinese. If you need English translation, please request a translation device from the PA team.

3. 2026 青年营 "寻史记" 但以理篇 Youth Camp "Discovering History"
   @ 6-9/11/2026 , Kiansom Baptist Retreat Centre
   营费 Camp Fee : RM210
   - *本堂青年及学生将享有教会特别补助*
     KKCC youth and students will receive a special subsidy

4. 青年团 AY： 五感之外 Beyond Sence
   24/10/2026 @ 教会礼堂 Wisama SDA
   - *欢迎每一位教友出席 Welcome everyone to attend.*

5. 关怀小组 Care Group
   (实体 Physical) 青年关怀小组 Youth Care Group :
   星期三 Wednesday 7:00pm

   (线上 Online) 以马内利关怀小组 Emmanuel Care Group :
   星期四 Thursday 8:30pm

下个安息侍奉 Next Sabbath Duty
(24/10/2026)

安息日学Sabbath School

司琴 Pianist : 郭裕泉 Quek Zu Chuang
领唱 Choristers : 陈修玲 Helena Chan , 江彩影 Anna Kong
开会祷告 Opening Prayer : 黄彦宁 Daphnie Wong
主理 Superintendent : 李珊珊 Lee Shang Shang

崇拜聚会Divine Worship

司琴 Pianist : 陈庆维 Isaac Chan
领唱 Choristers : 彭羚 Roria Pang , 钟爱明 Michelle Chong ,
李珊珊 Lee Shang Shang, 郭裕泉 Quek Zu Chuang
主席 Chairperson : 江俊文 Simon Kong
牧养祷告 Pastoral Prayer : 覃隆耀 Sam Lung Yau
证道 Sermon : 黄昌勇牧师 Pr. Justin Wong
收捐 Offering : 黄利民 Danny Wong , 何必义 Jerry Ho

上个安息奉献报告 Collections Report from Last Sabbath
(10/10/2026)

所得捐款 Collection		属区会 Mission's Portion	属本堂费用 Church's Portion	2026总堂费捐 2026 Collected Church Expenses
十分一捐 Tithes :	**7,193.10**	**7,193.10**	**-**	**-**
单一奉献 One Offering :	**1,002.00**	**551.10**	**450.90**	**14,306.09**
堂费捐 Church Expenses :	**742.00**	**-**	**742.00**	**53,322.60**
福利捐 Welfare :	**-**	**-**	**-**	**-**
十三安息 13th Sabbath :	**-**	**-**	**-**	**1,166.00**
其他Others :	**240.00**	**-**	**240.00**	**13,581.00**
总捐款 Total Collection:	**9,177.10**	***7,744.20***	***1,432.90***	***82,375.69***
(-) 扣除费用支出 Less Payments : (截至八月 Up to Aug 2026)				
教会支出Church Payment :			**-**	***58,097.28***
2026 年教会费用总余额 Total Church Expenses Balance				**24,278.41**

单一奉献(直投奉献袋) = 45% 属本堂费用，另55%归沙巴区会*
One Plan Offering (Offering bag) = 45% as church expenses, 55% belongs to mission*

堂费捐(请在奉献白信封注明) = 100% 属本堂费用
Church Expenses (Please specify on White Offering Envelope) = 100% belongs to church

支票抬头请写上 Cheque payable to: SDA KK CHINESE CHURCH

银行账号 Bank Account : Hong Leong Bank 259 0000 1173